Porównanie tłumaczeń II Kronik 2:2

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **Przekład** | **Rodzaj** | **Nazwa** | **Treść** |
| PBD | Przekład dosłowny | EIB Przekład dosłowny | Salomon przesłał też do Churama,\* króla Tyru, wiadomość:\*\* Jak postąpiłeś z Dawidem, moim ojcem, gdy przysłałeś mu cedry, by zbudować mu dom na mieszkanie dla niego,[[1]](#footnote-2)1)[[2]](#footnote-3)2) |

1. 1) Churam, za <x>110 5:11</x> חִירָם , pod. Mss G S Vg; wg MT, zawsze w Krn: Churam, חּורָם ; w <x>110 5:10</x>, 18 חִירֹום ; skrócone: אֲחִירָם , czyli: brat najwyższego, <x>140 2:2</x>L. [↑](#footnote-ref-2)
2. 2) <x>110 5:1-11</x> [↑](#footnote-ref-3)